

Wychodzi w Krakowie  
codziennie, wyjąwszy niedziele i święta.

Cena:

W KRAKOWIE miesięczna 5 złp.; kwartalna 14 złot. polską  
monetą.

W KRAJU kwartalna razem z przesyłką pocztową 4 złr. 20  
kr. m. k.

#### Przedpłata

przyjmuje się w biurze Ekspedycji CZASU przy rogu Szcze-  
pańskiej ulicy Nr. 369.

Pieniądze przysyłają się bezpłatnie pocztą wprost do biura  
Ekspedycji Czasu wyrażwszy na kopercie: *Prenumeracyjne  
pieniądze*

# CZAS

#### Przyjmują się

OGŁOSZENIA, rozprawy, odezwy wszelkiego rodzaju.  
DONIESIENIA literackie, księgarskie, handlowe, przemysłowe  
rolnicze itp.

UWADZENIA dotyczące się sprzedaży, kupna, dzierżaw itp.

#### Za opłatą

od wiersza petytowego za jednorazowe umieszczenie po 8  
groszy następne po 3 grosze.

#### Listy

nie frankowane nie przyjmują się, wyjąwszy od stałych  
lub znanych korespondentów.

Numer pojedynczy kosztuje 8 groszy.

#### AUSTRIA.

— Dzisiejsza gazeta wiedeńska zawiera długie  
przedstawienie ministra sprawiedliwości Schmerlinga  
o potrzebie reformy władz sądowych w Węgrzech,  
ludzie zatwierdzonej przez cesarza patent o organi-  
zacji sądownictwa w tym kraju, na tych samych za-  
sadach, jakie służyły za podstawę organizacji sądo-  
wej innych prowincji monarchii.

(Wiadomości z Węgier). Wanderer donosi z Pesztu  
3-go b. m. „Obiega pogłoska, że osadzeni w Aradzie  
więźni polityczni, będą tu sprowadzeni do dalszej  
inkwizycji. Mają to być powiększej części byli de-  
putowani węgierskiego sejmiku. — Często zdarzają się  
przypadki, iż władze cywilne i wojskowe arbitralnie  
na zasadzie czczych pogłosek, iż ta lub owa osoba  
dopuszcza się politycznego przestępstwa, nakazują jej  
uwięzienie, niotroszcząc się wcale czyli zaskarżenie  
jest lub nie jest uzasadnione. Aby położyć tamę takim  
hanielnym denuncyjom, najczęściej z prywatnej  
zawiści wypływającym, przezco z jednej strony dla  
braku dowodów niemożna wykazać przestępstwa, z dru-  
giej osoby takie, z powodu wielkiego zajęcia sądów  
wojennych, częstokroć bardzo długo niewinnie są  
więzione, komenda wojskowa wydała bardzo ener-  
giczne rozporządzenie, nakazujące aby oddać żadne  
więcej, niedostatecznie uzasadnione aresztowanie miej-  
sca niemiola. Wszystkimi władzom cywilnym i wojs-  
kowem polecono nadto, aby przysyłając więźnia do  
sądu wojennego, dołączać dokładny wykaz powo-  
dów aresztowania, wraz z podaniem świadków prze-  
stępstwa. Najsumienniejsze zastosowanie się do tego  
rozporządzenia zalecone zostało wszystkim władzom  
pod najsurowszą, osobistą odpowiedzialnością.

Korespondent Lloyd'a mimo licznych pół-urzędo-  
wych zaprzeczeń obstaje przy podanej przez siebie  
wiadomości, że jeden z najznakomitszych finansistów  
austriackich przybył do Pesztu, z poleceniem od mi-  
nisteryum, aby zebrał wszystkie data odnoszące się  
do sprawy banknotów Koszutha i zatrudnił się refe-  
ratami przygotowywaniem do rozwiązania tego wa-  
żnego zadania. Korespondent dodaje, że gdyby wa-  
żne wynagrodzenie nastąpić niemiola, nierozumiąłby  
do czego owe prace przygotowawcze służyćby mogły.

— Pozornik umieszcza list z Wiednia będący w zu-  
pełnej sprzeczności z podanym przez nas wczoraj  
artykułem tego dziennika, organizacji województwa  
serbskiego dotyczącym: „Los naszego województwa  
wcale jeszcze nierozstrzygnięty, t. j. jego granice je-  
szcze nieoznaczone ani też wypowiedziano: czyli wo-  
jewództwo ma stanowić oddzielny kraj koronny czy  
też pozostawać w związku z trójjedynym królestwem.  
Dzisiaj serbscy ludzie zaufania mają złożyć ministe-  
ryum projekt podziału województwa na dystrykta,  
z uwzględnieniem narodowości. Syrmia ma obejmować  
dwa dystrykta, obadwa serbskie, Baczka dzie-  
więć, z których dwa madziarskie, jeden niemiecki  
i 6 serbskich, stosownie do narodowej większości  
mieszkańców. Torontal sześć, jeden niemiecki a pięć  
serbskich. Temeswarski komitat także sześć, z któ-  
rych dwa serbskie, jeden niemiecki a trzy węgierskie.  
— Gubernator cyw. i wojskowy Siedmiogrodu feldm.  
Wohlgemuth powziawszy wiadomość, że w Marosch-  
Vasarehly źle myślący ludzie usiłują skłonić ces. kr.  
żołnierzy do złamania wierności, wydał rozporząd-  
zenie stanowiące, że ktokolwiekby usiłował, choć  
bezszykownie nakłonić, żołnierza do przeniewierstwa,  
będzie rozstrzelany.

#### NIEMCY.

Berlin 5 listop. Mówiono tu dzisiaj wiele o ustnem  
oświadczeniu księcia Szwarzenberga „Austria raczej  
wojnę z Prusami rozpocznie niżeli na sejmik związku  
ściślejszego zezwoli.“ Jeden z tutejszych dyplomatów  
dziś na uboczu stojących, taką zrobił na to uwagę:  
„Przypuszczam, że ks. Szwarzenberg coś podobnego  
pomyślał, ale wtedy nie powiedział. Jeżeli zaś po-  
wiedział, to pewno nie pomyślał. A jeżeli pomyślał  
i powiedział, to niemiola zamiaru zrzeczywistnienia  
swych poglądów.“

Wiadomości chodzące o składzie biór przyszłej ko-  
missy Rzeszy są zupełnie fałszywe. Jeżeli jeszcze  
nie rozstrzygnięto głównego pytania czyli ci 4-ty ko-  
missarze mają tworzyć rzeszywistą władzę centralną  
i obok siebie uformować ministerium, czy też same  
były tylko ministerium; czyż można przypuścić, aby  
myślano o obsadzeniu posad.

(Après moi le déluge). Następujący wypadek po-  
kazać może czytelnikom naszym, jakiego systemu trzy-  
mają się ministrowie pruscy. Po zniesieniu pańszczy-

zny w ciągu kilkunastu lat, to jest w ciągu czasu po-  
trzebnego do dorosnięcia nowej generacji, stosunki  
rolnicze przybrały nieomal tę samą formę jaka by-  
ła przed zniesieniem. Obok właścicieli gruntowych,  
to jest dziedziców i włościan powstała nowa klasa  
ludzi zwanych komornikami, żadnej własności ziem-  
skiej nieposiadająca. Klasa ta pogrążona w osta-  
tniej nędzy zasługiwała na wczesny ratunek, jakoż  
w rzeczy samej ministerium uwagę swoją na ten  
przedmiot zwróciło i postanowiło zapobiedz temu. Ale  
w jaki sposób? Oto ażeby komornicy z gruntów dwor-  
skich mieli wyznaczoną sobie ziemię i ażeby w ten spo-  
sób stali się wszyscy właścicielami gruntowymi. „Za-  
miast socjalnego komunizmu, słowa są p. ministra,  
wolimy raczej legalny.“ Kiedy mu na to jeden z de-  
putowanych odpowiedział, że za lat 20 nowa i te-  
goż samego rodzaju trudność wywiąże się, minister  
z godną podziwienia śmiałością i otwartością rzekł:  
„Po nas przyjdą inni ludzie, którzy sobie dadzą radę.  
Cóż powiedzieć o ministrze, któremu sprawiedliwość  
i przyszły los ojczyzny zupełnie jest obojętna! A  
przecież możnaby prawie zareczyć, że mimo żywszej  
nieco niż zazwyczaj opozycji, Izby przyjmą ten pro-  
jekt, jak skoro tylko podany i w imieniu ministerium  
polecony będzie. Bo też tak potulnego sejmiku jak dzi-  
siejszy pruski, historia parlamentarna niewykazuje.  
Całą jego czynnością, ciągłym dążeniem, jest korzy-  
stanie z praw mu służących dla ograniczenia tychże  
samych praw. Kiedy ministerium podwakość roz-  
wiązało Izbę, nadało konstytucję, ogromną więk-  
szość narodu sądziła, że byłoby ubliżającą dlań rzecz  
czekać przystępować do nowych wyborów, wysełać po-  
słów i umocowanych, których za każdą razą wolno  
będzie ministrom bezkarnie rozpętać. Trzy czwarte  
części mieszkańców niechciało korzystać z służące-  
go jej prawa, bo niechciało narażać się na nową o-  
belgę. Wszakże znalazło się zawsze dość urzę-  
dników i nieoświeconych włościan, którzy dzisiejszą  
Izbę do Berlina przysłali. Tylekroć rozbieraliśmy  
już statystykę deputowanych pruskich, tylekroć wy-  
świecaliśmy dość jednorodne w niej żywioły, że rzecz  
uważamy jako należyte wyswieconą. Kiedy więc  
po długich i monotonicznych dyskusjach przystąpiono  
do rozbioru konstytucji, sejm na ten ton ustroił swój  
głos: „Najjaśn. Panie! Daję nam konstytucję, ra-  
czyłbyś udzielić pewnych wolności, ale my wolności  
tych zrzekamy się, zwracając je do źródła z jak wy-  
szły, to jest do tronu twojego.“ Ministerium przytu-  
liło do serca taki pobożny sejm i od tego czasu wle-  
cze się nudny dyalog, który zowią rewizją pruskiej  
konstytucji. Ale ministerium mając sobie na mocy  
konstytucji zapewnioną wszelką moc działania, nie-  
potrzebując się obawiać żadnego już sejmiku, korzy-  
sta jednakowoż z usłużności deputowanych i najgo-  
rętsze swoje życzenia przeobraża w uchwały narodu.

(Wiadomości bieżące z d. 5 listop.) Słychać, że  
Izby na dniu 15 grudnia mają być odroczone. Spo-  
dziewać się należy, że obie Izby ukończą do tego  
czasu przegląd konstytucji. W Izbie drugiej kilka  
jeszcze artykułów pozostaje do rewizji, poczem de-  
putowani przystąpią do roztrząśnienia punktów spo-  
rnych w uchwałach obu Izb. Praca ta niedługiego  
wymagać będzie czasu, gdy ją znacznie już ułatwio-  
no, porozumiewając się prywatnie tak ze stron obu Izb  
jak i ministerium.

— Rocznicą śmierci Mendelsohna była tutaj przez  
akademię śpiewu z wielką uroczystością obchodzona.  
Nad grobem wykonano: „Miserere“ Beethovena i  
„Resurrectio“ Grana.

Frankfurt 3 listop. Nowa komissya ma być z wszel-  
ką pewnością na dzień 15 listopada ukonstytuowana,  
o czym urzędowa wiadomość przyszła do tutejszego  
ministerium.

Stuttgart 31 paźdz. Manifest nowego minister-  
ium najgorsze sprawił wrażenie, natomiast wszyscy  
wyrywają sobie z rąk oświadczenie p. Römera za-  
mieszczone w urzędowym jego organie t. j. gazecie  
Wirttembergskiej. Były minister oświadcza, że chce  
jedną ale nie pruskiej ojczyzny, że zaś Austria nie  
chce się skłonić do sejmiku, zatem oznajmia, iż jest  
stronikiem związku pruskiego, choćby nawet z wy-  
kluczeniem Austrii.

Drezno 4 paźdz. Dotychczas nie zgłosiła się po-  
trzebna liczba deputowanych do rozpoczęcia obrad.  
Powodem tego opóźnienia był fakt, iż 13 zasuspen-  
dowanych urzędników, zatem według prawa niemo-  
gących być wybranymi, mianowano reprezentantami.

Detmold 3 paźdz. Ministerium wspólnie z księciem

przystępuje do związku ściślejszego, chociaż jak wia-  
domo sejm z d. 13 z. m. wyraził się przeciw wnio-  
skowi komissy.

† Berlin 5 list. Niebawem przyjdzie zupełna rewizya konstytucji do  
skutku. Główna praca skończona, (pisałem dawniej w jaki sposób),  
chodzi tylko o porozumienie się względem kilku punktów, w których  
każda z Izb różnego jest zdania, wreszcie o redakcyę. Rzecz dziwna,  
że nikt z konstytucji zrewidowanej niekontent, ani ministerium, ani  
duchowieństwo, ani bogaci właściciele dóbr ziemskich, ani fabry-  
kanci i kupey, ani klasa rzemieślnicza, wyjąwszy może ludność  
rolniczą, która jeszcze na niej najlepiej wychodzi. Lecz i wedle  
opinii politycznych niekontenci ani absolutyści, ani demokraci, to  
niezdziw, ale niekontenci jeszcze więcej konstytucjonalisci sami,  
którzyby wielką chęć mieli, opierając się na zamożnym mieszczań-  
stwie, podobnie jak we Francji, pochwycić, a przynajmniej wpływać  
stanowczo na kierowanie wodzami rządu. Niemasz podobno żadnej  
klasy społeczeństwa, która by miała wiarę, że konstytucja ta  
w kształcie, w jakim wyszła z fabryki rewizyjnej, będzie się mo-  
gła utrzymać i stać podstawą przyszłego politycznego życia. Bę-  
dzież przyjęta przez króla, przyjęta bez zmiany, sankcyonowaną i  
przysiężoną? Różni różnie o tem mówią, zdaje się jednak, że bę-  
dzie, bo odrzucenie jej zupełnie, a okrojowanie nowej, wydaje się  
w tej chwili zbyt niebezpiecznym experimentem. Podobniejsza do  
prawdy, że po dokonaniu rewizji i redakcyi, Izby będą rozpuszczo-  
ne, a konstytucja pójdzie do gabinetu króla do sankcyi.

Co się tyczy Księstwa, ministerium obiecało oddawna przedło-  
żyć Izdom osobny memoriał, regulujący stosunek tej części kraju  
do Prus. Ze tego dotąd nieuczyniło, i dla krótkości czasu podobno  
już nieuczyni, to znak, najprzód, że ministerium jest względem  
kwestyi tej w obec traktatów w ambarasie, powtóre, że z tego  
powodu demarkacyi żadnej niebędzie i wszystko przy dawnym po-  
zostanie. Rząd będzie nas uważał za prowincję zupełnie do Prus  
wcieloną, i niemogąc prawnie, będzie nas, germanizując, wcielał  
faktycznie do Niemiec; my, z traktatami w ręku, będziemy się u-  
ważali za osobny kraj polski, i oczekiwać będziemy, co na nas Opa-  
trznosc zesle.

#### FRANCYA.

Paryż 3 listop. (Zdanie stronnictwa o ministery-  
alnym programacie). Dzienniki reakcyjne, które z po-  
czątku z oburzeniem wystąpiły przeciw rozwiązaniu  
gabinetu, dziś mniej groźnym przemawiają głosem  
dowodząc, że program przez p. d'Hautpoul odczytany  
wyjaśnia, prostuje i łagodzi nieco za szorstkie i zbyt  
arbitralne wyrażenia prezydyalnego pisma, że przy-  
wraca zerwaną, jak się zdawało, harmonię między dwo-  
ma naczelnymi władzami rzeczypospolitej. Widzimy  
z powyższych słów, że konserwatyści tej samej trzy-  
mają się polityki, która w kwestyi rzymskiej kierowała  
ich krokami. Jak wtedy usiłowali wykazać, że *motu  
proprio* papieskie zgodne jest w całej swej osnowie  
z listem do Edgara Ney'a pisanym, tak dziś znów sta-  
rają się udowodnić, że polityka prezydenta nie różni  
się bynajmniej od pojęć w łonie sejmowej większości,  
krążących. Tym zręcznym wybiegiem chcą zmniej-  
szyć wagę pisma przez Ludwika Napoleona ułożonego  
i osłabić wewnętrzne znaczenie tej odezwy. Zacho-  
dzi tylko pytanie, czy podobną taktykę niesprowadzą  
nowej katastrofy, gdyż Bonapartemu chodzi przede-  
wszystkim o to, żeby się pokazał samodzielnym i ażeby  
w oczach narodu wystąpił jako wyższy nad wszyst-  
kie inne ogniska władzy kierownik.

La Presse najtrafniej naszym zdaniem wyraża się  
o programacie nowego ministerium: gabinet terazniej-  
szy, mówi ten dziennik, nie powołany jest do rozpra-  
wiania, o czym pismo prezydenta nader jasno nas prze-  
konywa. Zgromadzenie prawodawcze niema przed  
sobą ministrów, ale sekretarzy stanu. Odpowiedzial-  
ność po nad nimi się unosi, dąży wyżej i spoczywa  
w pałacu elizejskim. Tak przepisała konstytucja, tego  
żąda Ludwik Napoleon Bonaparte. Oddać nie mini-  
sterium nie odpowiada za prezydenta rzeczypospolitej,  
ale ten ostatni pokrywa swoją osobą wszystkie  
czynności gabinetu. Dla tego też programat, odczytany  
przez p. d'Hautpoul, jest w każdym razie niepotrzeb-  
ny i zbyteczny. Sam w sobie, żadnego niema zna-  
czenia i nie może osłabić wagi prezydyalnego pisma.

Ażeby dopełnić naszego sprawozdania o dzisiej-  
szych czynnościach i zamiarach stronnictw, podajemy  
treść rozpraw które na wczorajszym posiedzeniu to-  
warzystwa rady stanu się toczyły. Zebraniu prze-  
wodniczył książę de Broglie. Wielu członków za-  
bierało z kolei głos, p. Berryer mówił z namietnem  
uniesieniem przeciw pismu prezydenta, żałąc się na  
gorzkie przemówki których Bonaparte nieścześnie  
większości sejmowej. Nadmieniał wszakże, że nie na-  
leży stawiać opozycji nowemu gabinetowi, lecz cze-  
kać na czyny, któremi swój zawód rozpocznie, w po-  
rządku zaś dziennym wymotywowanym, wypada, przy  
zdarzonej sposobności, wyjawiać zdanie o tylekroć



wzmiankowanemu piśmie prezydenta. Te słowa były przyjęte głośnym oklaskiem. Pan Molé dzieląc uczucia pana Berryera dowodził, że większość zgromadzenia nie powinna głosić publicznie urazy, którą w sercu zachować potrzeba, dla tego, wydanie sądu o manifeste Bonaparte uważa p. Molé za niestosowne. Pan Thiers omijając swoim zwyczajem całe zdarzenie, twierdził, że wypada oczekiwać w milczeniu na czynności gabinetu, okazując ciągłym wytrwaniem i energią, że większość nie zezdaje z raz obranej drogi, ani się ulegnie zamachom przeciw jej władzy knowanych. Głos Thiersa był przyjęty z uniesieniem i zapałem, z kąd należy wyprowadzić wniosek, że większość nieodbiła od ofiarowania swej pomocy gabinetowi, wszakże pod pewnymi warunkami. Dawna większość monarchiczna zawiązuje się w osobne koło parlamentarne, pod sterem księcia Moskwy. Głównymi członkami tego stronnictwa są: Lucyan i Antoni Bonaparte, Ney, Larabit, Abatucci, de Mouchy, Chamaule, jenerałowie Bar, Rapatel, Grammont, wreszcie panowie Casabianca, Fryderyk de la Grange Caulincourt itd. Jestto jak widzimy, odcień ludzi umiarkowanie postępowych, godłem ich, osobista polityka Ludwika Napoleona, która chcą w całej rozciągłości popierać. Gabinetowi o tyle udzieli pomocy, oile będzie się stosował do manifestu Bonaparte.

Aby zakończyć szereg długich poniekąd doniesień, dotyczących tak zmiany ministeryalnej, jako też skutków które ona za sobą pociągnęła, następne jeszcze podamy szczegóły. Kiedy Bonaparte oznajmił zdumionym ministrom, że ich uwalnia od sprawowanych dotychczas obowiązków, Ferdynand Barrot pospieszył do swego brata bawiącego na wsi, niosąc mu słowa pociechy. Lecz Odilon nie chciał przyjąć Ferdynanda i kazał mu oświadczyć, że wstępując na stanowisko, z którego stracił swego brata, nie wiele okazał prawości i rodzinnych uczuć.

Na pierwszym zebraniu nowych ministrów w pałacu Elizejskim urządzono, że prezydent zawiadomi wprost od siebie Izbę o dokonanej przemianie. Nie było wcale mowy o treści tego pisma, sądzili jednak ministrowie, że będzie jedynie zawierało ich nazwiska.

Kiedy więc pojawił się pełen absolutnych wyrazów manifest, obudził niemałe zadziwienie tak w dawnych, jako też i w nowych ministrach. Ostatni nie pochwalając jego osnowy, przybyli do pałacu prezydenta. Począł się długa dyskusja, która do żadnego nie doprowadziła rezultatu. Dopiero na powtórnym zebraniu urządzono, że programat ministeryalny, ma złagodzić zbyt ostre wyrażenia manifestu, pochwalić czyny zeszłego ministeryum i zapewnić większość sejmowa o uległości władzy wykonawczej. W tym też duchu jak wiadomo ułożona była mowa, którą jen. d'Haupaul odczytał na posiedzeniu Izby.

(*Instalacja urzędników sądowych*). Dzisiaj odbyła się wielka uroczystość, na którą Odilon-Barrot powołał wszystkich znakomitszych członków francuskiego sądownictwa. Pałac sprawiedliwości od rana był otoczony wojskiem przeznaczonem do utrzymania porządku.

O 9tej tłum zaczął napełniać wszystkie pobliskie ulice. Miejsce uroczystości w ten sposób było urządzone: w głębi sali umieszczono krzesło prezydenta, obok którego były wyznaczone miejsca dla członków rozmaitych władz administracyjnych. Środek sali zajęli urzędnicy, w głębi wzniesiono amfiteatr dla 1500 widzów.

O 10 godz. prezydent przybył do pałacu, gdzie zastał już wszystkie osoby, powołane do uczestniczenia uroczystości. Na ich czele udał się do kaplicy dla wysłuchania mszy s. Kaplica pałacowa przyozdobiona z przepychem, znajduje się jeszcze w tym stanie, w jakim była za Ludwika s. Trudno dziś znaleźć budowy, któraby jej mogła wyrównać w gnieście i bogactwie. Arcybiskup paryski, przyjął prezydenta Rzpłtęj na progu kaplicy i odczytał zastosowaną do okoliczności przemowę. Przywiódłszy na pamięć Ludwika IX, który zesłał głównie jako sędzia sprawiedliwy, nadmienił, iż Napoleon dwoma także oświecił swoją sławę czynami, tj. konkordatem i ułożeniem kodeksów. W końcu wyzywał błogosławieństwa niebios na prezydenta Rzpłtęj i magistraturę, która przychodzi wykonać przysięgę, że w wymiarze sprawiedliwości nie zbroczy nigdy z prawej drogi. Po tej przemowie, prezydent zasiadł po lewej stronie ołtarza, arcybiskup sam odśpiewał mszę s. w śród chorów złożonych ze znakomitych artystów. Następnie cały orszak udał się do sali. Składał się on prawie wyłącznie z urzędników sądowych, gdyż kaplica nie mogła pomieścić reszty zgromadzonych osób.

Ozdoby sali przeznaczonęj na uroczystość są proste i zastosowane do budowy całego gmachu. Obraz Jezusa Chrystusa, w wielkich rozmiarach, zawieszony w głębi sali. Po prawej stronie wypisane złotem literami imiona Francuskich monarchów, którzy zasłynęli jako prawodawcy, po lewej nazwiska znakomitszych w sądownictwie mężów. Na sklepieniu w po-

dobnyż sposób, stoja wyliczone główne czyny cechujące francuską historią sądową. Te zaś są następujące:

Karol Wielki ogłasza kapitulację.  
Ludwik Gruby nadaje wolność gminom.  
Ludwik s. ogłasza prawo o zakładach.  
Filip piękny organizuje parlament.  
Ludwik XIV ogłasza Ordonanse.  
Ludwik XVI zwołuje stany jeneralne.  
1790 Ustanowienie trybunału kasacyjnego.  
1804 Napoleon ogłasza kodeksa.  
1849 Instalacja magistratury.

Naokoło sali ciągnie się pas w którym wypisane nazwiska sławniejszych urzędników i adwokatów.

Za krzesłem prezydenta, umieszczony obraz Zbawiciela, a obok niego napisy: *Rzpłta Francuska. Wolność, Równość, Braterstwo*; w głębi sali czytamy: *Własność, porządek publiczny*.

Prezydent zasiadł na przygotowanym dla niego krześle; po jego prawicy, zajął miejsce wiceprezydent Boulay (de la Meurthe); po lewicy minister sprawiedliwości Rouher. Nieco dalej po lewej stronie Napoleon Daru, zastępujący jako wiceprezes Izby, pana Dupin, który stanął między urzędnikami jako prokurator jeneralny. Przed prezydentem na prawo i na lewo ministrowie. Z tyłu członkowie ciała dyplomatycznego, rady stanu i narodowego zgromadzenia. Na środku członkowie sądu kasacyjnego, izby rachunkowej, s du apelacyjnego, oraz prezesi i prokuratorowie jeneralni rozlicznych sądów apelacyjnych Francuskich, w głębi przed wzniesieniem przeznaczonem dla publiczności, urzędnicy pierwszej instancji, którzy mają wykonywać przysięgę przed sądem apelacyjnym, i adwokaci.

P. Rouher minister sprawiedliwości zagał posiedzenie. Po nim zabrał głos p. Portalis prezes sądu kasacyjnego i wykazywał, jak ważną jest dla społeczeństwa zasada nieodwołalności urzędników sądowych. Następnie przemówił p. Dupin prokurator jeneralny, dowodząc, że sądownictwo przebywa nieknięte wszystkie rewolucje, aby bronić społeczeństwa.

Gdy skończył p. Dupin, minister sprawiedliwości odczytał rolę przysięgi. Każdy z urzędników odpowiedział kolejno: „Tak, Przysięgam!”

Po wykonaniu przysięgi przez wszystkich członków sądownictwa, powstał prezydent Rzpłtęj i wśród głębokiego milczenia przemówił jak następuje:

„Panowie!  
„Szczęśliwy jestem, że dziś znajduję się w pośród was i przewodniczę uroczystemu obrzędowi, który reorganizując sądową magistraturę, przywraca zasadę w chwilowym zaślepieniu potępioną. W chwilach wzburzenia, w czasach fałszywego pojmowania sprawiedliwości i złogo, należy podnieść urok do wielkich instytucji przywiązany i wykazać, że są zasady niezmienne obdarzone mocą. Jakże to słodko powiedzieć sobie, że kiedy prawa zasadnicze zostały odnowione, kiedy ster wszystkich władz państwa w inne przeszedł ręce, wśród tego ogólnego zamętu i rozbicia, sądownictwo stoi niezachwiane.

Jakoż w istocie: społeczeństwo nie przeobraża się wedle woli chciwych znaczenia samolubów; formy przemijają, rzecz pozostaje niezmienna. Na przekór politycznym burzom, które od r. 1815 nasza ojczyzna wstrząsała, żyjemy dotychczas dzięki olbrzymim instytucjom, założonym przez konsulat i cesarstwo; dynastie i konstytucje zapadły w ołtarz przeszłości, ale w ich gruzach przechowały się nie tknięte: religia, organizacja sądownictwa, wojska i krajowego zarządu. Te to wielkie dzwignie ocaliły kraj nasz od zguby.

Szanujmy więc społeczne żywioły, które są z natury swej wiekiste, lecz oddajmy także część zaprowadzonym zmianom, o ile te są dobre. Dziś na przykład, kiedy ze wszystkich części Francji biegniecie, aby wykonać przysięgę przed najpierwszym urzędnikiem Rzpłtęj, nie człowiekowi, ale prawu służbie wierność. Przychodzie tutaj zaprzysięż w obliczu Boga i naczelnych władz państwa, że sumiennie wykonacie posłannictwo, którego ścisłe dopełnienie odznaczało zawsze francuskie sądownictwo. Jakże to pocieszająca jest rzecz pomyśleć, że w pośród politycznych namietności i zaburzeń podkopujących społeczeństwo, istnieje magistratura, której jedynym przewodnikiem sumienie, jedyną namietnością żądza dobrego, jedynym celem królestwo sprawiedliwości.

Powróciecie panowie do waszych departamentów, zanieście z sobą przekonanie, żeśmy przebyli erę rewolucji, że ustępujemy w okres ulepszeń uprzedzających gwałtowne wybuchy. Stosujcie z bezstronną stałością opiekuńcze przepisy naszych kodeksów. Niechaj nigdy zbrodnia nieujdzie bezkarnie, ani niewinność ulegnie prześladowaniu. Czas jest, jak to już wyżej powiedziałem, ażeby dobrzy ochłoneli z przerażenia, a przenoszący swoje pojęcia i namietności nad wolę narodową, aby się poddali niezłomnej potędze towarzyskich urzędów. Wymierzając sprawiedliwość w najrozleglejszym znaczeniu tego słowa, nie mało się panowie przyczynicie do utwierdzenia Rzpłtęj, bo rozbudzić w kraju poszanowanie, ten najpierwszy obowiązek, najpierwszy przymiot wolnego ludu.”

Mowę Bonaparte przyjęło Zgromadzenie hucznymi oklaskami i okrzykiem: „niech żyje Prezydent!” Minister sprawiedliwości zamknął posiedzenie, poczem Prezydent odjechał wraz z swoim sztabem.

Wciagu drogi witały go okrzyki: „niech żyje Rzeczpospolita!” Gdzieniedzie ozwał się głos: „niech żyje Napoleon!” lecz ginał bez echa w olbrzymiej harmonii, która z tysięcy piersi w jeden się dźwięk zlewała.

Nie mogliśmy się powstrzymać, żeby niepodać obszernego opisu tej poważnej uroczystości. Zakończyć musimy uwagę, że kiedy wszystkie mniej więcej gąłże administracji, dają przystęp skazaniu, posuwając się nawet do przedajności, sądownictwo francuskie, dzięki swej odrębnej organizacji, dawną zachowało czystość i dziś świeci przykładem wszystkim innym władzom krajowym. Co do samej uroczystości, to jeszcze musimy nadmienić, że p. Dupin zmienił nie które przygotowania i kazał zdjąć godła niezgodne z republikańskim urządzeniem Francji. Godnym jest także uwagi, że krzesło prezesa Izby postawione było niżej od krzesła dla prezydenta przeznaczonego; dopiero na żądanie p. Dupin przywrócono równowagę między dwoma najwyższymi państwa władzami. Zresztą dzień cały przeszedł spokojnie, chociaż krążyły pogłoski, że prezydent sięgnie w tym dniu po koronę. Lubo od kilku już miesięcy istnieją wieści tego rodzaju, jednakże nigdy niebyły one tak powszechne. Wszyscy oczekują nowej przemiany, która zda się wisi już w powietrzu. Jakoż przysięga należy, że ostatni krok Bonaparte i pismo przesłane Zgromadzeniu niejednym usprawiedliwiają domysł, i w sercach najmniej przystępnych nieufności, mogą wzbudzić podejrzenie.

(*Wiadomości bieżące*). Mówią że na miejsce pułkownika Rebillot, zostanie prefektem policyi p. de Persigny. Nominacja ta w dzisiejszych okolicznościach miałaby wielkie znaczenie.

Do podanej przez nas poprzednio biografii ministrów, dodać wypada, że p. Parrieu, który między nimi ma być najzdolniejszy, należy do stronnictwa katolickiego; dawniej trzymał środek między pp. de Falloux i Arnaud (de l'Arriège), lecz dzisiaj uległ podobno wpływowi Montalemberta.

Słychać, że gabinet chce odesłać do rady stanu projekt do prawa o publicznem wychowaniu, lecz większość sejmowa postanowiła, że Zgromadzenie powinno wprost zająć się tą kwestyą.

P. Bineau minister prac publicznych chce zmienić projekt do prawa o żelaznej kolei z Paryża do Avignonu. Achilles Fould ma żądać od Izby, ażeby przywróciła stępel na dzienniki.

Spekulanci bardzo są zadowoleni z ministeryalnego programu, uważają go bowiem jako dalszy ciąg przyjętej przez prawą stronę polityki. Renty 3% podniosły się o 45 cent. i stoja na 55, 75; renty 5% postąpiły o 60 cent., płacono je po 87, 90.

### Kurs papierów publicznych i pieniędzy.

Kurs krakowski z dnia 8 listop. Banknoty 100. Pruski kurant 4 1/2 — Imperyały ros. 34 20. Ruble srebrne nowe — Dukaty złp. 20. — Listy zastawne Król. Polsk. 100 2/3. —  
Kurs wiedeński z dnia 6 listopada. Metaliki 93 3/4. — Nowa pożyczka 83 1/4. — Akcje Banku wiedeński. — Akcje Kolei żel. 106 3/4. — Dukaty austr. 12 1/2. — Srebro 7 3/8. —  
Kurs lwowski z dnia 4 listopada. Dukaty holenderski Zfr. 4 54. — Dukaty austriacki 5 1. — Półimperyały ros. 8 38 kr. — Polski kurant 1 15. — Rubel sr. ros. 1 40. — Galicyjskie Listy zastawne 100 30. —  
Kurs wrocławski z d. 6 listop. Banknoty austr. 95 1/2. — Polskie papiery 95 1/2. — Listy zastawne Król. Polsk. 95 1/2. — Akcje kolei żel. krako.-górn.-szląs. 68 3/4.

Z powodów niezawisłych od redakcyi, dzisiaj tylko pół numeru wyjść może.

### SPOSTRZEŻENIA METEOROLOGICZNE.

DZIEŃ.	GODZINA.	STAN BAROM. w mierze paryskiej sprowadzony do 0° Réaumur.	STOP. CIEPŁA według Réaumur.	PRĘŻNOŚĆ pary wodnej w powietrzu czyli e.	KIERUNEK wiatru i natężenie.	STAN ATMOSFERY.	ZJAWISKA NAPOWIEETRZNE	ZMIANA TEMPERATURY w	
								ciągu od	dnia do
7	2	27° 6". 37.	+ 7° 3.	2". 73.	zpł. zach. śr.	pog. z chm.	pochmurno		
"	10	" 8. 85.	+ 2. 3.	1. 88.	zachod. słaby	pochmurno	pogoda	+ 2° 3.	+ 7° 7.
8	6	" 9. 37.	+ 1. 5.	2. 05.	" średni	"	pogoda z chmurami		